



Генеральная Ассамблея

Пятьдесят шестая сессия

Официальные отчеты

Distr.: General 11 March 2002

Russian

Original: French

Комитет по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет)

Краткий отчет о 8-м заседании,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, в среду, 17 октября 2001 года, в 15 ч. 00 м.

Председатель: г-н Хасми.....(Малайзия)

Содержание

Пункт 85 повестки дня: Действие атомной радиации

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в *течение одной недели после даты издания* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.

Заседание открывается в 15 ч. 15 м.

Пункт 85 повестки дня: Действие атомной радиации (A/56/46 и научное приложение, A/C.4/56/L.5)

- 1. **Г-жа Уилкинсон** (Секретарь Комитета) говорит, что примечание, помещенное на первой странице проекта резолюции A/C.4/56/L.5, должно читаться следующим образом: "См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят пятая сессия, Дополнение № 49* (A/55/49), vol. 1". В преамбуле ссылка на примечание должна быть помещена после слов "от 8 декабря 2000 года".
- Г-н Кордейру (Бразилия), Председатель Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации, представляя доклад Комитета о работе его пятьдесят пятой сессии (А/56/46), говорит, что Комитет играет важную роль в изучении воздействия радиационного облучения на человека и окружающую среду в региональном и мировом масштабах. Доклад 2001 года посвящен воздействию ионизирующего излучения на наследственность и содержит оценку многофакторных заболеваний, таких как диабет или гипертоническая болезнь. Комитету поручено распространение информации среди исследователей всего мира и оказание научного содействия странам, переживающим последствия воздействия ионизирующего излучения. Подготовленные им доклады служат основой для принятия национальных и международных норм в области защиты от воздействия ионизирующего излучения. С момента создания Комитета в 1955 году число источников ионизирующего излучения увеличилось, многие радионуклиды выбрасываются в окружающую среду атомными электростанциями при том, что существуют различные радиоактивные отходы медицинского, сельскохозяйственного и промышленного происхождения. Природные источники излучения теперь также изучены лучше. Учитывая комплексный характер проблем, которыми занимается Научный комитет, по мнению Бразилии, необходимо уделять больше внимания повышению уровня информирования общественности о воздействии ионизирующего излучения и, не мешкая, продолжить поиск эффективных решений.
- 3. Председатель Комитета представляет проект резолюции A/C.4/56/L.5 и объявляет, что Франция, Индия и Ирландия выступили в качестве его соавторов. Он надеется, что проект резолюции, как и в прошлые годы, будет принят путем консенсуса.

Общие прения

Г-н Де Лекер (Бельгия), выступая от имени государств – членов Организации Объединенных Наций, являющихся одновременно членами Европейского союза, стран Центральной и Восточной Европы, являющихся ассоциированными членами Европейского союза, – Болгарии, Венгрии, Кипра, Латвии, Литвы, Мальты, Польши, Румынии, Словакии, Словении, Турции, Чешской Республики и Эстонии, – а также Норвегии, страны – члена Европейской ассоциации свободной торговли, также являющейся членом Европейского экономического пространства, считает, что деятельность Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации пользуется авторитетом и нередко служит основой для разработки национальных и международных норм по защите населения от действия ионизирующего излучения. Оратор приветствует издание доклада Научного комитета, посвященного влиянию ионизирующего излучения на наследственность, который представляет собой полезное дополнение к прошлогоднему докладу о рисках, связанных с прямым воздействием радиации. Доклад 2001 года показывает, что наследственные риски значительно ниже, чем риски развития смертельного ракового заболевания вследствие прямого воздействия радиации. Бельгия поддерживает утвержденную Комитетом рабочую программу, в частности, в том что касается исследования воздействия на здоровье чернобыльской аварии, результаты которого будут опубликованы в

2005 году. Вместе с тем она приветствует и поддерживает сотрудничество Комитета со Всемирной организацией здравоохранения, Международным агентством по атомной энергии, Международной комиссией защиты от радиоактивного излучения и Международной комиссией по радиационным единицам и измерениям.

- 5. Г-н Даценко (Украина) с удовлетворением принимает публикацию доклада Комитета и научного приложения к нему, посвященных влиянию ионизирующего излучения на наследственность. Он подчеркивает важность изучения действия ионизирующего излучения, в частности, в связи с ядерной катастрофой, которая произошла в Чернобыле 15 лет назад. Украинское правительство не прекращает усилий, направленных на смягчение последствий этой катастрофы. Испытывая озабоченность по поводу выполнения взятых им на себя международных обязательств и усиления режима глобальной радиационной безопасности, 15 декабря 2000 года правительство приняло решение о закрытии атомной электростанции в Чернобыле, несмотря на экономические и социальные трудности, переживаемые страной.
- 6. Украина одобряет представленную Научным комитетом рабочую программу и поддерживает деятельность, направленную на то, чтобы более четко очертить круг медицинских, социальных, психологических и экологических последствий чернобыльской аварии. Она подчеркивает, что Научный комитет должен более тесно сотрудничать с учеными заинтересованных государствчленов. Украинские исследователи продолжат сотрудничество с членами Научного комитета по таким вопросам, как воздействие слабых доз облучения на живые существа и экосистемы, эволюция состояния здоровья населения, эпидемиология раковых опухолей и лейкемия среди детей и взрослых. Следует также определить эффективность полосы отчуждения вокруг Чернобыля в целях выявления необходимости в дополнительных мерах безопасности.
- 7. Напоминая, что Научный комитет насчитывал 15 членов в момент своего создания в 1955 году и что в настоящее время их число составляет 21, тогда как число государств членов Организации Объединенных Наций возросло с 76 до 189, Украина призывает Комитет по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации рассмотреть вопрос о расширении членского состава Научного комитета. Она полагает, что могла бы с пользой содействовать работе Комитета, принимая во внимание значительный опыт, накопленный ею в области исследований радиационного облучения.
- 8. Г-н Линг (Беларусь) заявляет, что его страна поддерживает деятельность Научного комитета и надеется, что он продолжит выполнение своего мандата на основе строгого соблюдения соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи, демонстрируя при этом беспристрастность и объективность и как можно полнее учитывая мнения всех заинтересованных сторон. Белорусская делегация с большим интересом ознакомилась с докладом Научного комитета и с научным приложением к нему и считает, что представленная информация позволит международному сообществу глубже понять действие ионизирующего излучения на человека и окружающую среду. С учетом опыта, полученного в связи с чернобыльской аварией, Беларусь является важным партнером Научного комитета. Она одобряет представленную им рабочую программу и, с удовлетворением отмечая, что исследования радиологических последствий, обусловленных аварией в Чернобыле, будут продолжены, выражает готовность принять в них участие.
- 9. Беларусь считает интересными замечания украинской делегации относительно усиления роли Научного комитета, в частности, за счет расширения численного состава этого органа, и говорит, что в рамках деятельности этого Комитета следовало бы учитывать интересы государств, образовавшихся в 90-е годы. В связи с этим она призывает к конструктивному обмену мнениями по вопросам, поднятым Украиной.
- 10. Г-н Мехта (Индия) говорит, что Индия, активно участвующая в деятельности Научного комитета, в текущем году вновь выступила в качестве соавтора проекта резолюции. Она

выражает свое удовлетворение высоким профессионализмом Научного комитета и оптимизм по поводу выводов, содержащихся в его докладе 2001 года о наследственных рисках, обусловленных облучением родителей. До сих пор не получено подтверждений того, что радиационное облучение вызывает наследственные изменения у людей. Индия считает, что открытия в области молекулярной генетики и методики исследований генома человека позволят лучше понять структурные и функциональные изменения в генах, которые обусловливают наследственные заболевания. Также отмечается прогресс в оценке риска многофакторных заболеваний, таких как ишемическая болезнь сердца и диабет. Чтобы оценить наследственный риск, Научный комитет использовал метод удваивающей дозы, что позволило установить, что риск генетических заболеваний у потомства первого послерадиационного поколения составляет 3000—4700 случаев заболевания на грей на один миллион потомков, что составляет 0,4—0,6 процента базовой частоты такого рода нарушений у людей.

- 11. Тем не менее остается значительная доля неуверенности в оценке рисков в силу недостаточно широкой базы достоверных данных и сложности биологической системы. Успехи в области создания генома должны способствовать устранению такой неуверенности, и следует надеяться, что в следующей программе работы Научного комитета найдут отражение новые разработки в данной области.
- 12. Предлагаемая программа работы отражает результаты продолжающегося исследования воздействия чернобыльской аварии на здоровье людей, а также намерение проводить, в частности, оценку данных о радоне в жилых домах и в шахтах, а также эпидемиологические оценки заболеваний раком и нераковых заболеваний. Индия приветствует тесное сотрудничество, установленное Научным комитетом с учеными государств-членов, наиболее затронутых чернобыльской аварией.
- 13. Индия продолжает проявлять интерес к воздействию природных фоновых излучений на человека и другие живые организмы и надеется, что исследования такого рода найдут место в докладах Научного комитета.
- 14. Г-н Шебани (Ливийская Арабская Джамахирия) говорит, что радиоактивное загрязнение представляет собой серьезную проблему современности и что его страна уделяет этому большое внимание вследствие опасности, которую загрязнение таит в себе для ныне живущих и будущих поколений. Установление международного сотрудничества в целях устранения угрозы радиационного облучения во всех регионах мира является одной из задач международных организаций. Оратор говорит, что его страна испытывает глубокую озабоченность в связи с возрастанием уровней радиоактивного излучения от ядерных реакторов, в частности на Ближнем Востоке, и требует принятия всех необходимых и обязательных мер предосторожности, а также запрета на строительство новых атомных реакторов в регионе.
- 15. Несмотря на многочисленные призывы международного сообщества к Израилю, касающиеся создания в регионе зоны, свободной от ядерного оружия, он отказывает МАГАТЭ в выдаче разрешений на проведение инспекционной проверки своих ядерных установок. Израиль отказывается также представлять информацию о радиационном фоне вокруг принадлежащих ему установок, которые представляют угрозу для здоровья населения региона. Необходимо, таким образом, пока не произошла катастрофа, чтобы международное сообщество приняло меры, обязывающие Израиль открыть свои ядерные установки для инспекций со стороны МАГАТЭ.
- 16. Ливийская Арабская Джамахирия надеется, что предпринимаемые на региональном и международном уровнях усилия по использованию научных достижений в ядерной области в мирных целях активизируются на благо человечества, и что между государствами будет налажен обмен информацией в области атомной радиации в целях защиты от связанных с этим рисков.

- 17. Несмотря на появившийся проблеск надежды, связанный с отказом некоторых государств от проведения ядерных испытаний и принятыми ими мерами предосторожности в том, что касается транспортировки и хранения ядерных отходов, необходимо предусмотреть дополнительные меры во избежание возникновения угрозы.
- 18. Опасность, угрожающая человечеству и окружающей среде, заключается в ядерных боеголовках, которыми обладают некоторые государства, в связи с этим необходимо воздержаться от строительства новых ядерных реакторов, в частности военного назначения. Все государства мира должны сотрудничать в целях прекращения ядерных исследований и испытаний. Научный комитет, последний доклад которого заслуживает высокой оценки, должен продолжать выполнение возложенного на него мандата.
- 19. Г-н Такахаси (Япония) говорит, что японское правительство придает большое значение деятельности Научного комитета, который выполняет оценку воздействия радиационного облучения на население всего мира, какими бы ни были его источники. Япония выражает особое удовлетворение по поводу всеобъемлющих докладов, подготавливаемых Комитетом, которые позволяют международному научному сообществу и правительствам оценивать воздействие различных видов ионизирующего излучения на население и окружающую среду. Япония одобряет деятельность Научного комитета и выражает удовлетворение по поводу отношений сотрудничества, которые он поддерживает с Международным агентством по атомной энергии (МАГАТЭ), Всемирной организацией здравоохранения (ВОЗ), Международной организацией труда (МОТ), Продовольственной и сельскохозяйственной организацией Объединенных Наций (ФАО) и Организацией экономического сотрудничества и развития (ОЭСР).
- 20. Япония является соавтором проекта резолюции, представленного на рассмотрение Комитета, поскольку она убеждена, что работа Научного комитета, состоящая в том, чтобы собирать, обобщать и распространять радиологическую информацию, имеет большое значение, ибо использование ядерных технологий получает все большее распространение в мире. Она надеется, что проект резолюции будет принят путем консенсуса.
- 21. Японское правительство проводит политику стимулирования безопасного использования ядерной энергии в мирных целях, в частности в рамках двустороннего и многостороннего сотрудничества. Являясь единственной страной, подвергшейся ядерному нападению, она исполнена решимости применить свой богатый опыт для использования ядерной энергии в мирных целях на благо человечества. Такое использование не ограничивается производством атомной энергии, а распространяется также на применение радиоизотопов в промышленности, сельском хозяйстве, медицине и в других целях.
- 22. В начале 2001 года Япония создала агентство по ядерной и промышленной безопасности под эгидой Министерства экономики, торговли и промышленности, которое осуществляет надзор за регулированием вопросов, касающихся безопасности всех предприятий и видов деятельности, связанных с использованием атома в качестве источника энергии. Усиление роли Комиссии по ядерной безопасности повысило также эффективность правил безопасности в области ядерной энергии в Японии.
- 23. У Японии вызывает озабоченность состояние здоровья населения, проживающего в районе Семипалатинска в Казахстане; совместно с ПРООН она созвала в Токио в сентябре 1999 года Международную конференцию по оказанию помощи Семипалатинску. Во исполнение решений указанной конференции Япония в сотрудничестве с правительством Казахстана провела исследования в целях оценки воздействия радиационного облучения на здоровье населения Семипалатинска.

Заседание закрывается в 16 ч. 00 м.